

**Výzva na predkladanie ponúk – prieskum trhu za účelom stanovenia predpokladanej hodnoty
zákazky (PHZ)**

***Invitation to Submit Quotations – Market Survey to Determine the Estimated Contract Value
(ECV)***

1. Identifikácia obstarávateľa:

Identification of the procuring entity

Názov spoločnosti: <i>Company name:</i>	PLANTEX, s.r.o.
IČO: <i>Company registration number:</i>	34 141 481
Sídlo spoločnosti: <i>Registered office:</i>	Veselé 433, 922 08 Veselé
Kontaktná osoba: <i>Contact person:</i>	Ing. Ľubomír Lovrant
E-mail kontakt: <i>Email:</i>	lubomir.lovrant@plantex.sk
Telefonický kontakt: <i>Telephone:</i>	+421 915 594 903

2. Predmet zákazky

Predmetom prieskumu trhu je určenie predpokladanej hodnoty zákazky s predmetom zákazky:
Špeciálny portálový traktor.

Podrobný opis a požiadavky na technickú špecifikáciu a parametre sú uvedené v Prílohe č. 1 -
Cenová ponuka/ Technická špecifikácia predmetu zákazky.

Subject of the contract

The purpose of this market survey is to determine the estimated value of the following contract:
Specialised high-clearance gantry tractor.

*A detailed description and the requirements for the technical specifications and parameters are
set out in Annex 1 – Price Quotation / Technical Specification of the Subject of the Contract.*

3. Lehota na predkladanie ponúk uplynie dňa: 24.10.2026 o 9,00.

Deadline for submission of quotations: 24 October 2026 at 9:00.

4. Spôsob a miesto na predloženie ponúk:

Cenová ponuka/ Technická špecifikácia predmetu zákazky (Príloha č. 1) sa predkladá
prostredníctvom elektronického systému JOSEPHINE. Pred predložením cenových ponúk v
rámci prieskumu trhu je nevyhnutné sa zaregistrovať na stránke
<https://josephine.proebiz.com/sk>

Method and place of submission:

The Price Quotation / Technical Specification of the Subject of the Contract (Annex 1) must be submitted through the JOSEPHINE electronic system. Before submitting quotations as part of the market survey, bidders must register at <https://josephine.proebiz.com/sk>

5. Podmienky predloženia ponúk:

Predkladané ponuky musia spĺňať všetky minimálne špecifikované požiadavky, ktoré sú uvedené v Prílohe č. 1 - Cenová ponuka/ Technická špecifikácia predmetu zákazky. V stĺpci „Splnenie požiadavky“ uchádzač uvedie či spĺňa alebo nespĺňa požiadavku technickej špecifikácie, a tam kde sa to vyžaduje uvedie aj parameter. V Prílohe č. 1 je potrebné presne identifikovať uchádzača (názov, sídlo/ adresa, IČO alebo obdobné identifikačné údaje v prípade zahraničných uchádzačov). Uchádzač uvedie ceny v EUR bez DPH (ako aj s DPH). Vyplnenú a podpísanú Prílohu č. 1 - Cenová ponuka/ Technická špecifikácia predmetu zákazky uchádzač predloží vo formáte PDF alebo JPG (alebo obdobnom formáte) prostredníctvom elektronického systému JOSEPHINE.

Conditions for submission of quotations:

Quotations must meet all minimum requirements specified in Annex 1 – Price Quotation / Technical Specification of the Subject of the Contract. In the “Compliance with the requirement” column, the bidder must state whether the technical specification requirement is met and, where required, also specify the relevant parameter. Annex 1 must clearly identify the bidder (name, registered office/address, company registration number or equivalent identification details for foreign bidders). The bidder must quote prices in EUR excluding VAT and including VAT. The completed and signed Annex 1 – Price Quotation / Technical Specification of the Subject of the Contract must be submitted in PDF or JPG format (or a similar format) through the JOSEPHINE electronic system.

6. Vysvetľovanie

V prípade nejasností týkajúcich sa požiadaviek uvedených vo Výzve alebo inej sprievodnej dokumentácii, môže uchádzač elektronicky požiadať obstarávateľa v systéme JOSEPHINE prostredníctvom záložky „KOMUNIKÁCIA“ o ich vysvetlenie. Uchádzač musí svoju žiadosť doručiť obstarávateľovi dostatočne vopred pred uplynutím lehoty na predkladanie ponúk, tak aby mal obstarávateľ dostatok času na spracovanie a doručenie odpovede všetkým uchádzačom. O doručení správy bude záujemca informovaný prostredníctvom notifikačného e-mailu.

Clarifications

If any requirements in this Invitation or other accompanying documentation are unclear, bidders may request clarification electronically from the procuring entity through the “KOMUNIKÁCIA” (Communication) tab in the JOSEPHINE system. Requests must reach the procuring entity sufficiently in advance of the submission deadline to allow adequate time to prepare and provide a response to all bidders. Interested parties will be notified of incoming messages by email.

7. Ochrana osobných údajov

Uchádzač predložením svojej ponuky súhlasí so spracovaním osobných údajov, v zmysle zák. NR SR č. 18/2018 Z.z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov a

Nariadením EÚ a rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES ("GDPR") pre účely tohto obstarávania.

Personal data protection

By submitting a quotation, the bidder consents to the processing of personal data for the purposes of this procurement in accordance with Act No. 18/2018 Coll. on Personal Data Protection and on Amendments to Certain Acts, and Regulation (EU) 2016/679 of the European Parliament and of the Council of 27 April 2016 on the protection of natural persons with regard to the processing of personal data and on the free movement of such data, and repealing Directive 95/46/EC ("GDPR").

8. Vyhodnotenie ponúk:

Prieskum trhu slúži ako podklad k stanoveniu predpokladanej hodnoty zákazky. V prípade, ak bude predpokladaná hodnota zákazky nižšia ako 50 000,00 EUR bez DPH, obstarávateľ určuje víťazného dodávateľa priamym zadaním, pri dodržaní základných princípov obstarávania.

Evaluation of quotations:

The market survey serves as a basis for determining the estimated contract value. If the estimated contract value is below EUR 50,000.00 excluding VAT, the procuring entity will select the successful supplier by direct award, while complying with the fundamental principles of procurement.

9. Prieskum trhu sa týka programu financovaného z fondov EÚ:

Program: Rozvoj vidieka SP SPP 2023 – 2027
Číslo výzvy: 7/SP/2026-73.4
Názov projektu: Moderné technické vybavenie pre ŠRV a OZE

This market survey relates to a programme financed by EU funds:

Programme: Rural Development under the CAP Strategic Plan 2023–2027

Call number: 7/SP/2026-73.4

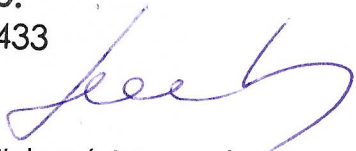
Project title: Modern Technical Equipment for Specialised Crop Production and Renewable Energy Sources

10. Dátum zaslania výzvy na predkladanie ponúk: 21.10.2026

Date of dispatch of the Invitation to Submit Quotations: 21 October 2026

O Veselom, dňa 21.10.2026

PLANTEX, s.r.o.
922 08 Veselé 433
-2-


Ing. Ľubomír Lovrant, konateľ
PLANTEX, s.r.o.

Príloha č. 1 - Cenová ponuka/ Technická špecifikácia predmetu zákazky

Annex 1 – Price Quotation / Technical Specification of the Subject of the Contract

